



MESSAGE FROM THE CO-PRESIDENTS



Dear Fellow Parents,

By now, all your students, we hope, have settled into their courses and are well into the routine of homework assignments, papers, projects and tests. Before you get our next PA *Bulletin*, we will have the milestone Parent-Teacher Conferences.

Have a Seat

There are some committee chairs and general seats on the Executive Board and School Leadership Team waiting for interested parents. Freshman parents are particularly encouraged to join.

The Executive Board and General Membership have had their first meetings of the year and ratified most of the committee chairs. There are a few chair positions that are currently unfilled – please contact copresidents@stuy-pa.org if you are interested in serving in some special area. A list of committees and contact information is available on our Web site, stuy-pa.org, by clicking the **Executive Board** button at the left-hand side. (You can also get to the PA Web site from the Stuy.edu Web site by clicking on the **Parents' Association** link).

We have a great group of parent leaders who have stepped up to chair our committees. Your help and input are well-appreciated. Several committees will meet in the auditorium at 6:00 p.m. on October 19, right before the General Meeting. Drop by the committees, have a cup of coffee, and enjoy our special guest speaker.

Elections are coming up on October 19. We need 5 freshman, 3 sophomore, 1 junior, and 1 senior Members-at-Large, as well as 1 freshman/Title I SLT Member. This is a great way of being involved and informed about the school. Nominate yourself or others using the form on our Web site: click **Run For Office** on the left, then click on the form, or by e-mail: contactpa@stuy-pa.org.

Lend a Hand and an Ear

On October 19, Kal Chany, acclaimed author of the bestselling book *Paying for College Without Going Broke*, will offer financial aid advice to our members.

The Faculty Reception Committee has been busy preparing for the Parent/Teacher Conferences. We need your help putting together a fabulous dinner to show our appreciation to our children's teachers. To volunteer, e-mail facultyreception@stuy-pa.org or contact us through the PA Web site at the **Executive Board** option.

The Appropriations Committee has made a call for funding requests and will make many grants in November. Join the committee and help allocate your funds.

The Fundraising Committee has already reached out across committees for several initiatives. So far, fundraising has exceeded last year, and we hope, with your efforts, that will continue!

Cuts and Additional Fees

The PA continues to focus on supporting our school during a time of continuing budget cuts and new fees. For example, schools will be assessed substantial fees, after allocated hours are used up, to access the school after 6:00 p.m. This may have a significant impact on our children who participate in extracurricular activities.

We fortunately received Title I funds this year to offset some of the budget cuts. We need your help to try to get Title I funding again for next year. Please fill in your lunch forms, either online or by hardcopy, as soon as possible.

Please contribute what you can to the PA—no amount is too small or too large! Our Annual Appeal Donation Form is in this Bulletin. Or make a donation online by clicking the Donate button at the top left hand corner of www.stuy-pa.org.

Don't Be Cut Off!

This will be the final *Bulletin* issue to be mailed to the entire membership. To reduce the cost of printing and postage, future issues will be posted online on the PA Web site. To receive an e-mail alert and a link to the corresponding Web page for each new issue, you *must* join the PA listserv by clicking **PA Listserv** under Resources on the PA Web site.

See you at our General Meeting Tuesday, October 19!

— Alex Cai and Wai Wah Chin

MESSAGE FROM THE PRINCIPAL

Dear Parents,

October commands one of the busiest calendars of the school year. On Wednesday, October 13, all juniors and sophomores took the Preliminary Scholastic Aptitude Test (PSAT).

Open School activities will occur during the week of October 25. On Tuesday, October 26, report cards will be distributed to all students and e-mailed to all parents on the school's listserv. On Thursday evening, October 28, and Friday afternoon, October 29, you will have an opportunity to meet with your child's teachers. This is an occasion for you to demonstrate to your teenager the importance of academics. You will also have the opportunity to visit classes while instruction is occurring on Friday morning, October 29. Take advantage of this great privilege.

I hope to see many of you at the monthly PA meeting on Tuesday, October 19 and at Open School.

Sincerely,
— Stan Teitel

**Want future issues of
Bulletin by mail?**
Fill out the opt-in form
on page 7 today.

TABLE OF CONTENTS

| | |
|---|----|
| Calendar & Contact Info | 2 |
| PA Elections | 2 |
| SLT Summary | 3 |
| College Corner | 4 |
| Annual Appeal Update | 5 |
| September 21 General Meeting Minutes | 6 |
| Bulletin Opt-In Form | 7 |
| Chinese Translation | 8 |
| Korean Translation | 10 |

Publication of advertisements in the PA Bulletin does not constitute endorsement of any advertiser.

2010-2011 FALL TERM CALENDAR

| | | |
|-------------|-----------|---|
| Oct 19 | Tue | SLT Meeting – 3:30 p.m. |
| Oct 19 | Tue | PA General Meeting – 7:00 p.m. |
| Oct 26 | Tue | Distribution of Report Cards |
| Oct 28 | Thu | Parent/Teacher Conferences – 5:30 - 8:00 p.m. |
| Oct 29 | Fri | Open School Morning – 8:00 a.m. – 12:00 noon (Come visit your child's classes) |
| Oct 29 | Fri | Parent/Teacher Conferences – 1:00 - 3:00 p.m. |
| <hr/> | | |
| Nov 2 | Tue | Election Day – No School |
| Nov 3 | Wed | PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m. |
| Nov 11 | Thu | Veterans Day – No School |
| Nov 16 | Tue | SLT Meeting – 3:30 p.m. |
| Nov 16 | Tue | PA General Meeting – 7:00 p.m. |
| Nov 25 - 26 | Thu - Fri | Thanksgiving Recess – No School |
| <hr/> | | |
| Dec 7 | Tue | PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m. |
| Dec 21 | Tue | SLT Meeting – 3:30 p.m. |
| Dec 21 | Tue | PA General Meeting – 7:00 p.m. |
| Dec 24 - 31 | Fri - Fri | Winter Recess – No School |
| <hr/> | | |
| Jan 3 | Mon | Students Return to School |
| Jan 4 | Tue | PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m. |
| Jan 17 | Mon | Dr. Martin Luther King, Jr. Day – No School |
| Jan 18 | Tue | SLT Meeting – 3:30 p.m. |
| Jan 18 | Tue | PA General Meeting – 7:00 p.m. |
| Jan 31 | Mon | Fall Term Ends – No School |

SCHOOL CONTACT INFO

Main Office: ☎ (212) 312-4800

| | Ext. |
|-----------------------------------|------|
| Parent Coordinator: Harvey Blumm | 2731 |
| SPARK: Angel Colon | 2733 |
| Address Change: Annette Bosco | 2111 |
| Lost MetroCard: Camille Galantini | 2055 |
| Attendance: Carol Carrano | 2031 |
| Health Aide: Ruth Dabrio | 3711 |
| College Office | 2250 |
| Parents' Association Office | 2711 |

Assistant Principals:

| | |
|---------------------------------|------|
| Math: Maryann Ferrara | 4020 |
| Biology: Elizabeth Fong | 7011 |
| English: Eric Grossman | 6011 |
| Health & PE: Larry Barth | 5010 |
| Social Studies: Jennifer Suri | 3021 |
| Chemistry/Physics: Scott Thomas | 9010 |
| World Languages: Arlene Ubieta | 5021 |
| Music/Art/Tech: Ray Wheeler | 1321 |
| Guidance: Eleanor Archie | 1031 |

Guidance Counselors:

| | |
|-------------------|------|
| Jay Biegelson | 2385 |
| Jennifer Engler | 2368 |
| John Mui | 2366 |
| Meredith Negrin | 2364 |
| Audra Parris | 2367 |
| Ronnie-Ann Parnes | 2383 |
| Shakira Rajwant | 2363 |
| Holly Richmond | 2362 |
| Mazra Schindler | 2381 |
| Marcy Viboch | 2386 |
| Jeremy Wang | 2387 |

FALL PA ELECTIONS TO BE HELD AT OCTOBER 19 GENERAL MEETING

The fall Parents' Association elections will be held during the October 19, 2010 General Meeting. We urge all parents to come out and vote for the candidates of their choice!

The positions to be filled are:

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> 10 Members-at-Large | <input type="checkbox"/> 1 Freshman / Title I |
| • 1 senior parent | Delegate to the School Leadership Team (SLT) with the runner-up serving as the alternate. |
| • 1 junior parent | |
| • 3 sophomore parents | |
| • 5 freshman parents | |



A description of the positions appeared in the September PA *Bulletin*, which is posted on the PA Web site www.stuy-pa.org.

The PA membership will vote on these positions during the PA General Meeting on Tuesday, October 19.

All candidates will receive additional information regarding the election rules prior to the election. Best wishes to all of the candidates. Elected or not, we urge you to stay involved with the PA.

Parent/Teacher Conferences

Thursday, October 28: 5:30 - 8:30 p.m.

Friday, October 29: 1:00 - 3:00 p.m.



Desserts and Volunteers Requested for Faculty Reception

The PA is hosting a Fall Faculty Reception on Thursday afternoon, October 28, 2010, in conjunction with Parent/Teacher Conferences. Desserts and volunteers are needed!

We need volunteers to help with set-up, serving and clean up. If you are interested, please e-mail us at facultyreception@stuy-pa.org or contact us through the **Executive Board** link at the stuy-pa.org Web site.

Volunteers are greatly appreciated. If you cannot be there, however, please remember to send a dessert to school.

SEPTEMBER SCHOOL LEADERSHIP TEAM (SLT) SUMMARY

For those who may be unfamiliar, the acronym SLT stands for School Leadership Team. According to the DOE School Leadership Team Web page, the SLT is "a school-based organization" that meets "at least once a month, and determines the structure for school-based planning and shared decision-making." SLT membership consists of the principal and an equal number of parents and faculty, as well as several students and PA Executive Board members. SLTs are mandated under New York's State Education Law, and are required for all New York City public schools. And by the way, all parents are welcome to attend these meetings. Below is a summary of some topics discussed at the September 21 meeting.

Title I Update

With the American Recovery and Reinvestment Act (ARRA) stimulus funding, the eligibility of Title I status for schools has been lowered from 60% of students who are eligible for free or reduced lunch to 40%. In this school year, 2010-2011, Stuyvesant qualifies as a Title I school and has received Title I funding of approximately \$1.6 million for the implementation of a school-wide program.

With the Title I money, Principal Teitel has reinstated teachers/staff to the level of September 2009. Two new English teachers were hired, which helps to reduce English class sizes for the Class of 2014 to 27 students per class. Freshman composition had been eliminated last year due to budget cuts and now can be reinstated. In addition, one Spanish teacher and one Biology teacher were also hired. To reduce guidance counselors' workload to 300 students per counselor, an additional guidance counselor was hired.

HAVE YOU JOINED THE STUY-PA LISTSERV?

Have the most up-to-date school related news and information at your finger tips by joining the Stuy-PA Listserv.

You will also receive a monthly e-mail notification each time a new issue of the *Bulletin* is posted on our Web site, along with a link that will enable you to access the *Bulletin* with just one click of the mouse.

The easiest and fastest way to sign up is to visit the Stuy PA Web site Home Page, www.stuy-pa.org. Just fill in your e-mail address, pick a password, and click on the Subscribe button.

If you have any difficulty, please e-mail contactpa@Stuy-PA.org. Include the heading "Subscribe to PA Listserv" in the subject box and we will ensure that you are enrolled.

In addition, members of the guidance office have developed four workshops for incoming freshmen to help them with the transition from middle school to high school. These workshops are mandatory for freshmen and aim to help them with time management and various study skills/habits and note-taking skills.

New Challenge for the School Year

The Department of Education (DOE) is implementing a new rule for the extended use time of the school building beyond the regular school hours of 7:30 a.m.-6:00 p.m. Although the school is allocated a budget of \$131,000 and the PA is given 110 hours per school year for free for the use of the school building after 6:00 p.m., the school and PA will have to pay the DOE, at a rate of \$400 per hour, for use of the school building beyond the allocated budget and hours. Principal Teitel has opted to open the school half an hour earlier every morning at 7:00 a.m. to allow faculty members to come earlier to prepare for classes and this costs the school \$200 per day.

As a result of this new DOE regulation, the school will be closed after 6 p.m. This will have a significant impact on after-school activities including SING! and teams/clubs.



STUYVESANT HIGH SCHOOL Vacation Homework Policy

School vacations are intended to provide an opportunity for students and teachers alike to rest, recharge and spend time with their families. To honor this goal, all Stuyvesant teachers should follow these guidelines:

- Teachers should assign no more written homework than is necessary for the review and retention of prior learning.
- Projects and other lengthy assignments may be given as long as students are provided ample time before and after the vacation to complete them.
- As many families travel over vacations, no assignment may be given that requires students to visit a particular site in New York City.
- Teachers are not required to assign vacation homework.

Because no single set of guidelines can address all the types of work that Stuyvesant teachers assign, the language of this policy is deliberately open-ended. We understand that each department, class, and assignment is unique. We trust and expect, though, that all Stuyvesant teachers will honor the spirit of this policy when assigning vacation homework.

Pun Enchanted Evenings: 746 Original Word Plays

by Stuy Parent David R. Yale

"...laugh out loud puns" -- *Metroreader*

"...you'll be entertained..." -- *BookLoons*

"...a delight to read..." -- *Midwest Book Review*

Just \$9.97 • 108 pages • Makes a great gift!

Buy it now: www.bestpuns.com

TUTORING

PHYSICS - REGENTS - AP - SAT
AP Environmental Science
by a Brooklyn Tech Teacher

WILLIAM AGHASSI

917-881-5755 212-927-4290

Waghassi@hotmail.com

COLLEGE CORNER

Class of
2011 Sometimes the little things can make a big difference. Just ask Parent Coordinator Harvey Blumm. "With the stuy.edu addresses down, all students—particularly seniors—should be sure to have a working e-mail address in their Student Tools account," says the invaluable Blumm. Otherwise, seniors might miss important "e-mails alerting them to their scheduled one-on-one meeting with their college counselors. The same advice holds for juniors, who will be getting e-mails scheduling them for their SSR interviews with their regular guidance counselors." It goes without saying that any substitute for a stuy.edu address students list for college contact should be professional-grade; this is not the place to pull out partyanimal@gmail.com.

Class of
2012

Class of
2013

Class of
2014

Seniors

- Check the **College** link on the Stuyvesant Web site regularly for the latest on dates of college reps' visits, important deadlines, scholarship information and open houses throughout the city. Consult the *College Handbook* first for most other inquiries.
- Visit the Writing Center (in the library). The staff of graduate students is ready, willing and able to help any seniors with their multiple personal essays for college applications.
- Think about making college visits during fall holidays such as Veterans Day (November 11). If interested, inquire about overnight hosting and special tours. Advance registration may be required.

Stuyvesant College Office Walk-in Schedule:

Have a quick question? Students may drop by the College Office during these times:

- Ms. Pat Cleary is available from 7:45-8:30 a.m.
- Ms. Diana Ferrer is available 5th period.
- Mr. Gregg Walkes is available from 3:15-4:00 p.m.

- Sign up early online for an alumni interview if colleges to which your student is applying request one. (And note: some schools do not require that the application be complete to schedule these interviews.) Waiting until December or later can lead to being shut out.

Juniors

- Use results from the PSAT/NMSQT exam taken October 13 to start preparing a study plan for the SATs. Begin familiarizing yourself with the SAT I, II and ACT tests. Which SAT II exams do the colleges in which your student is interested require? Check www.collegeboard.com and www.act.org for test dates and plan ahead. Register early for the greatest choice of test dates and locations.

- When preliminary programming for next term begins, your student should carefully consider the courses he or she plans to take. Is your student on target to fulfill all graduation requirements? Plan a program that is challenging but manageable.

All Students

- It really is never too early to start getting organized. Be sure to keep good records of achievements, awards, and honors. Maintain a list of extracurricular activities, community service, employment and the amount of time spent on them.
- Did you miss the Club/Pub fair on October 12? It's not too late to start an activity. Look on the Stuyvesant Web site for posts announcing interest meetings, or e-mail club officers to find out.

IT'S NEVER TOO EARLY (OR TOO LATE) TO START YOUR COLLEGE FINANCIAL PLANNING

Come to the October 19 General PA Meeting to hear tips from Kal Chany, author of *Paying for College Without Going Broke*.

FAFSA



Check the **College** link on the Stuyvesant Web site regularly for updated information.

OUTSTANDING TUTORING By a Ph.D.

Math
English
History
SAT / ACT

All Levels
Critical Thinking
Study Skills
College Essay Prep

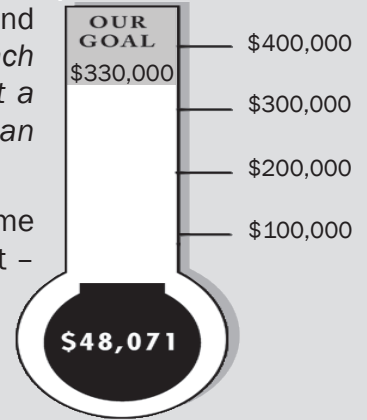
Dr. Jeffrey Liss

(718) 767-0233
(516) 728-6463

Parents' Association of Stuyvesant High School 2010-2011 Annual Appeal

Your contribution to the PA is a direct investment in your child's education, and we encourage every parent to give. *Our goal is to raise \$500 in support of each Stuyvesant student, though we recognize that Stuyvesant families represent a broad economic spectrum. We ask only that you give as generously as you can within your means.*

The PA provides funding for academic departments at Stuyvesant as well as some 200 clubs, athletic teams, performing arts productions, and – most important – general support for the school to use as needed.



Please give generously!



2010-2011 Annual Appeal Donation Form

YES, I want to support my child's education! Enclosed is my donation:

- \$200
 \$300
 \$500
 \$750
 \$1000
 \$2000
 Other \$ _____
 (Suggested)

I am enclosing a check (payable to the **Parents' Association of Stuyvesant High School**)

I want to charge my gift to:
 Visa
 Mastercard
 American Express

Card # _____ Exp. Date _____

Card Holder's Name _____

Amount \$ _____ Zip Code _____

Signature _____

If you work for a company that has a **matching gift program**, please check this box.

Company Name: _____
 Please send the matching gift form to Parents' Association of Stuyvesant High School

Please Note: You may make your donation in convenient monthly credit card installments through the Stuy-PA Web site. Just visit www.stuy-pa.org and click on the **Donate** button at the top left hand side of the screen.

Please be sure to completely fill out the information below:

Parent Name(s) _____

Student Name(s) _____ Grade(s) _____

Street Address _____ City _____ Zip _____

Home Phone _____ Work Phone _____

E-mail Address _____

Please send your contribution to Parents' Association, Stuyvesant High School, 345 Chambers Street, Room 271, NY, NY 10282-1099

The Parents' Association of Stuyvesant High School is a 501(c)(3) organization. Your donations are for use in the United States only, and are fully tax deductible to the extent allowed by law. No goods or services were provided in exchange for your contribution.

MINUTES OF THE STUYVESANT HS PARENTS' ASSOCIATION MEETING FOR SEPTEMBER 21, 2010

1. The meeting was called to order at 7:09 p.m.

2. Approval of Minutes:

a. The Co-Presidents gave members a brief interval to review the minutes of the June 8, 2010 General Meeting. A motion was made to adopt the June meeting minutes. It was seconded and the minutes were approved.

3. Co-Presidents' announcements:

a. The Co-Presidents introduced the current Executive Board (EB). The present EB members were asked to stand and introduce themselves.

b. The Co-Presidents presented an overview of the PA's role at Stuyvesant, how the PA functions, and encouraged attendees to get involved.

i. A quick poll of attendees revealed that 80% were freshman parents. About 1/3 were from Brooklyn, 1/3 from Manhattan, and 1/4 from Queens. The Co-Presidents indicated that this differs from the student demographics: 43% from Queens, 33% from Brooklyn, and 18.5% from Manhattan.

ii. The Co-Presidents indicated that the Stuyvesant PA was founded in 1965. It is a 501(c)(3) nonprofit, which means all donations are tax deductible.

iii. The PA's primary role is to bring parents into an active role in students' school activities and to help establish a strong relationship between home and school. The PA fosters communication between parents and the school and provides financial support.

iv. Parent involvement through elected positions on the School Leadership Team (SLT), EB, and Member-at-Large was discussed and encouraged. Elections will be held at the October 19 General Meeting.

v. The roles and responsibilities of PA committees were discussed. The Co-Presidents introduced committee Chairs and called on parents to get involved. The Co-Presidents indicated that they are looking for a Chair or Co-Chairs for the Communications committee.

vi. The Co-Presidents reminded parents that getting involved in the PA is a good way to know what is going on in their child's school.

4. Principal's Announcements:

a. The Co-Presidents introduced Principal Teitel.

b. The Principal welcomed parents and made the following announcements:

i. He encouraged parents to pick up a copy of the AIS tutoring workshop schedule before leaving. The workshops started on September 20. A writing center with trained staff is located in the library.

ii. Open School night is Thursday, October 28, from 5:30 to 8:00 p.m. Open school continues on Friday, October 29, from 1:00 to 3:00 p.m. Parents can also attend their child's classes from 8:00 a.m. to 12:00 p.m. on October 29. The Principal encouraged parents to take advantage of this opportunity.

iii. He encouraged all parents to sign up for Mr. Blumm's weekly e-mail. The e-mail is sent on Friday and provides details of the upcoming week's events as well as brief announcements. Parents can sign up for the weekly e-mail via Parent Tools on the Stuyvesant Web site.

iv. The Principal reported on the new Department of Education (DOE) policy to charge schools for after-hours use of the school. Under the new Extended Use Time policy, the school must pay \$400 per hour to use the building after 6:00 p.m. or before 7:00 a.m. on school days. This may require cutting back or limiting after school activities. A \$131,000 budget for extended use was provided by DOE but it may not be sufficient. The Principal noted that last year's extended use time would have cost \$390,000.

5. Parent Coordinator Announcements:

a. The Parent Coordinator, Mr. Harvey Blumm, was introduced.

b. Mr. Blumm reminded parents to sign up on Parent Tools to gain access to their child's records and to receive his weekly e-mail. The e-mail will have information on upcoming tryouts, sports, meetings, etc.

c. A few of the upcoming events were announced.

d. Mr. Blumm urged parents to reach out for help if their child is struggling with school. He recommended contacting their child's guidance counselor to discuss any concerns they have. Counselors are currently conducting time management workshops with all freshmen. The parent coordinator indicated that he can be contacted at HBlumm@schools.nyc.gov.

6. Big Sibs Presentation:

a. The Co-Presidents introduced four students from the Big Sibs program.

b. The Big Sibs indicated that they are a resource for other students. They provide guidance and support from a student perspective. Following a discussion of the program, the students responded to audience questions.

i. The Big Sibs were asked why honors classes are not offered to all students. They indicated that it may be difficult to get an honors class first semester freshman year but opportunities are available to all qualified students.

ii. The Big Sibs were asked when SAT IIs should be taken. They recommended that students take SAT II tests for subjects they do well in.

iii. The Big Sibs were asked about Stuyvesant's social life. They recommended a balance between academics and extracurricular activities and that parents encourage their students to get involved in extracurricular activities such as sports, clubs, and pubs.

iv. The Big Sibs were asked how they avoid procrastinating. The Big Sibs reported that the school is conducting seminars for all freshmen to help them establish good study habits. The Big Sibs recommended that students do all homework that requires a computer last since there is a greater opportunity for distraction.

v. "Where can students go during a free period?" The Big Sibs indicated that students can be on floors one, two, and five. The library is also popular but can be crowded.

vi. The Big Sibs reported that a club/pub fair will be held after school for all interested students on October 12.

vii. The Big Sibs were asked about lunch from a student's point of view. They reported that people form "lunch groups" as they get to know each other. Students typically venture off-campus when permitted.

viii. The Big Sibs were asked how often they meet with their guidance counselors. They indicated that there is a mandatory meeting but that a student can meet with a counselor for issues big and small. They suggested students meet with their counselors on a regular basis to ensure that the counselors get to know them.

7. Budget Report:

a. The Co-Presidents presented the 2010-2011 PA budget to the membership. Proposed changes to the budget based on 2009-2010 actual expenses were discussed. The budget is approximately \$330,000. Over 70% of PA funds go directly to support school initiated expenses.

8. Other Business:

a. The Co-Presidents recommended that the deadline for nominations for Freshman SLT and Member-at-Large positions be extended to October 12, 2010 to provide sufficient notice to the membership and an opportunity to run for office. A motion to extend the nomination deadline to October 12 was made, seconded, voted upon, and approved.

b. The Co-Presidents requested members ratify the proposed committees and Chairs. A motion was made to ratify the following committees and committee Chairs. The motion was seconded, voted upon and approved:

i. Academic Affairs: Chaired by Alta Indelman.

ii. Appropriations: Co-chaired by Emily Shapiro and Beth Bacon.

iii. Audit Committee: Chaired by Monica Lercher.

iv. College Committee: Co-chaired by Pam Lambert and Andrea Fastenberg.

v. Extracurricular: Chaired by Julie Law.

vi. Faculty Reception: Chaired by Jean Laupus.

vii. Independent Research: Chaired by Theresa Jacob.

viii. Member Outreach: Chinese outreach co-chaired by Rong Cao and Fion Tan. Korean outreach chaired by Ted Kang.

ix. Fundraising: Chaired by Janet Rosenberg.

x. Health and Safety: Chaired by Jennifer Freeman.

xi. Integrity: Chaired by Bruce Hood.

9. Committee Reports:

a. College Committee Chair reported that there will be a meeting for all senior parents to review the application process Thursday, October 7. She also reported that the October 19 General Meeting will feature a presentation by a noted expert in college financial planning.

b. The *Bulletin* Editor, Lee Levitt, reported that volunteers are needed to proofread and edit articles for the *Bulletin*.

c. The Academic Affairs Chair reported that anyone interested in participating on the committee should attend the next meeting scheduled for October 19 at 5:45 p.m.

d. The Chair of the Faculty Reception Committee requested volunteers for the October 28 open school night, noting that it is a great opportunity to meet teachers in an informal setting.

10. A motion to adjourn the meeting was made. The motion was seconded, voted upon and the meeting adjourned at 8:30 p.m.

Respectfully submitted by Paul Bauer, Recording Secretary

PA BULLETIN : BY MAIL OR ONLINE?

Each issue of the PA *Bulletin* costs approximately \$4,300, including about \$2,000 in postage. In order to manage its finances in a prudent and responsible manner, the PA Executive Board has elected to publish the *Bulletin* online, mailing only to those who have specifically requested printed copies. You must have completed and returned the form below in order to continue receiving the *Bulletin* by mail.

月刊：郵寄還是上網閱讀？

每期“月刊”花費大約4,300元,包括2,000元郵資。為謹慎理財,理事會決定在家長會網站發表月刊。另外只寄給特別訂閱的會員。未來之月刊將只郵遞給填好並寄回以下表格者。

월간 스타이 소식지 *Bulletin*: 우편발송을 원하십니까? 온라인으로 원하십니까?

스타이의 월간소식지인, *Bulletin*의 발간 비용은 우편발송료 \$2,000을 포함 \$4,300이 듭니다. 우리 PA의 재정을 더 규모있고 책임감있게 관리하고자 PA 집행부는 *Bulletin*을 온라인으로 출판하기로 하고 우편발송을 원하시는 학부모님들께만 인쇄된 *Bulletin*을 보내 드리기로 결정하였습니다. 10월호는 여전히 모든 가정으로 우편발송될 예정이지만 이후 발행되는 모든 *Bulletin*을 인쇄물로 받으시려면 다음의 양식을 작성하여 보내주셔야만 합니다.



Please continue mailing my free monthly subscription to the PA *Bulletin* to:

請繼續免費寄月刊給我:

PA의 *Bulletin*을 아래의 주소로 보내 주십시오:

Child's Name: 孩子名字/학생성명: _____

Year of Graduation: 畢業年份/졸업년도: 2011 2012 2013 2014

Parent Name (s): 父母名字/학부모님성명: _____

Address: 地址/주소: _____

Phone: (_____) _____ E-mail: _____



Mail to: Parents' Association of Stuyvesant High School, 345 Chambers Street, Room 271, NYC 10282.

Or e-mail the information to: contactpa@stuy-pa.org. Or fax the information to: (212) 312-4837.



WALK-IN FREE TUTORING!

Does your child need a helping hand?

Free tutoring is now available from Arista, Stuyvesant's chapter of the National Honor Society.

Any student may take advantage of the services offered by these highly qualified junior and senior tutors.

Just walk up to the desks behind the theater on the first floor, periods 4-8.



For more information, contact aristatutoring@gmail.com, or Parent Coordinator Harvey Blumm at: hblumm@schools.nyc.gov.

NEEDED – YUMMY DESSERTS FOR FACULTY RECEPTION



On Thursday, October 28, the PA is hosting the Faculty Reception. Desserts are needed. All parents who would like to contribute can send in desserts with their children the morning of the reception, to be left in the PA office, Room 271. Remember, the teachers love those desserts!

校長來函

親愛的家長，十月份我們非常忙。十月十三日二年級和三年級的學生都參加了PSAT 的考試。學校將在十月二十五日這星期舉行學校開放活動。十月二十六日發成績單給學生。十月二十八日晚上和十月二十九日下午召開家長會。你們將有極會跟老師會面，了解孩子的情況。二十九日早上你們也可以來課室聽課。希望在十九日的家長大會和開放週跟你們會面。

誠摯的， Stan Teitel

九月份學校領導小組(SLT)會議摘要

第一權利金(Title I)最新訊息:在ARRA刺激經濟復甦法案資金注入加持下,符合申請第一權利金的資格的標準為原來須超全校60%學生享有減價或免費午餐下調為40%。因此,本校符合2010-11學年第一權利金資格並已獲得補助款約160萬元。此款將運用於全校各相關教學課程。得此補助款資助,本校已增聘兩位英文教師並將九年級學生的英文課班級人數降至每班27人。此外,學校也增聘一位西班牙文及生物學老師,並將恢復因去年預算刪減而取消的新生作文課程。在增聘了一位學生輔導員後,輔導的工作量也降至每位員輔導300名學生。此外,輔導室將舉辦四個研討會以協助新進學生早日適應學校學習步調。研討會旨在協助新生們學習時間管理、改進筆記技巧和增進研讀習性。

本學年的新挑戰 根據教育局新法,學校可以將其開放使用延長到正常上午7點30分至下午6點時間之外。新法實施後,雖然學校已預計撥用經費13.1萬元並授予家長會每學年110小時免費於下午6點之後使用學校建物,但是一旦使用的時數超過新法規定,學校及家長會仍需支付教育局每小時約4百元的使用費。校長決定將學校提前30分鐘(即上午7:00)開放給學校教職員,以利其準備課堂教學。此舉將增加學校教學成本每日200元。於此同時,新法的實施導致學校必須於下午6點關閉,此舉將嚴重影響學校各課後及社團活動。

大學資訊專欄

為預防學校網站 stuy.edu 發生無法運作的狀況導致本校學生錯過重要訊息,如十二年級生的個人升學輔導諮詢,十一年級生與輔導員的SSR(高中學生個人資料報告)諮詢等。本校家長連絡員Harvey Blumm提醒每位在校生必須在 stuy.edu 的學生工具帳戶(Student Tools account)登記個人的電子郵件信箱,以利學校網站在無法運作的情況時還能與學生保持資訊連繫管道暢通。

十二年級生: 大學辦公室免預約(Walk-in)諮詢時間: Pat Cleary女士:上午7:45-8:30、Diana Ferrer 女士:第5堂課、Gregg Walkes先生: 3:15pm-4:00pm。定期查詢學校網站以期掌握各大專院校代表訪校日期、各項申請截止期

限、紐約市各大學校園開放日、獎學金申請等最新的重要資訊。本校備有大學手冊(College Handbook)提供各項大學申請常見問題解答。位於學校圖書館內的寫作中心(Writing Center)有專人提供十二年級生協助申請大學論文的服務。計劃安排在秋季休假日(如:退伍軍人節)參觀你屬意的大學。各校規定不同,事先登記及預約是必需的。儘早上網登記與你屬意申請的大學的畢業校友訪談。(請注意:並不是每所大學都必須要在申請手續完成後才能安排此訪談。)等到十二月或更晚才登記,可能會被拒絕。

十一年級生:依據個人於10月13日應考的PSAT/NMSQT成績來準備一套針對SAT考試的研讀計劃。也著手準備各項SAT I, II 及ACT各項大學入學申請考試。請參考 www.collegeboard.com 及 www.act.org 查詢考試日期必事先計劃以期掌握考試日期及地點的選擇權。當下學期的初步課程表開始接受登記時,應留意並考慮屬意哪些課程。為符合所有畢業必要條件,請選擇具挑戰性且能力可及的課程。

各年級生:為申請大學及早準備!保留並記錄學業成績、榮譽、獎勵、課外活動(以及活動花費時間)、社區服務與工作等記錄。若錯過了10月12日的課外活動及社團博覽會,留意學校網站刊登的各社團活動會議或電郵諮詢各社團負責人。

九月二十一日家長會全体大会記錄摘要

家長會共同會長Alex Cai和Wai Wah Chin介紹各位董事會成員。我校33%學生來自布魯崙,18%來自曼哈頓,43%來自皇后區。我校成立於1965年,是一所501(c)(3)非牟利機構,所有讚助費是免稅的。會長鼓勵家長們參與選舉。家長會目前還需要選出通訊委員會主席。校長Mr. Teitel鼓勵所有家長領取一份AIS老師課後輔導時間表。課程輔導在九月二十日開始,圖書館的寫作中心提供受過訓練的工作人員為學生服務。學校開放日在10月28日晚5:30至8:00 及10月29日1:00pm至3:00pm舉行。家長可以在10月29日8:00am至12:00pm在學生課堂聽老師講課。校長建議家長們登記Mr. Blumm的每周電郵,每星期五發信息給大家詳細提供未來幾周的活动以及其他簡明通知。家長聯絡員Mr. Blumm提醒大家可以登陸學校網站“Parent Tools”看孩子的所有記錄。他的每周電郵提供有關即將到來的實驗課程,體育及會議等消息。他說如果孩子學習上有困難可以與輔導員構通。家長聯絡員電郵: HBlumm@schools.nyc.gov。Big Sibs (高年級學生組成)也可以從學生角度給學生提供幫助。他們說新生可能很難在9年級第一學期加入榮譽班,但還是有很多機會提供給所有有資格的学生。如果學生某个科目成績好,就应该去考那門SATII 专科。建議學生在學業和課外活動間取得平衡。家長應鼓勵孩子參加體育,俱樂部等課外活動。學生應該避免拖拉習慣,需要用計算機完成的家庭作業放在最後完成,避免分心。學生沒有課時可以在一樓,二樓,五樓和圖書館逗留。歡迎有興趣的學生來看他們舉行的課後俱樂部展覽。

學生應定期跟輔導員會面以便让辅导员了解他们. 无论问题大小都可约辅导员见面。会长通知家长会現在有資金\$330,000.其中70%是用來支援學校.大學委員會將在10月7日召開畢業班家長會議.大会一致同意9年級學校領導小組和各年級隨任委員的提名截至期延遲到10月12日,同时批准各委员会及主席提名名单。大学部请所有12年級家長出席10月7日召开的有关大学申请会议。本刊主編Lee Levitt需要義工來幫忙編輯校对工作.學業事務部將在10月17日下午5:45召開會議,歡迎大家參加.谢师宴需要義工在10月28日下午幫忙. 请家长同时参阅大学资讯, 学校领导小组 (SLT) 摘要及共同会长来函相关讯息。

共同會長來函

親愛的史岱文生家長們,開學月餘,誠摯的期望每位學生都已適應學校生活。在您收到下一期的本校家長會月刊*Bulletin*前,我們將會有一個家長教師會談(Parent-Teacher Conferences)的重要事件。

加入領導小組

目前執行委員會及學校領導小組尚有職缺,家長會歡迎有興趣參與學校事務的家長(尤其是新生家長)加入,詳情請電郵: copresidents@stuy-pa.org。各委員會及其聯絡資料請至學校網站stuy-pa.org點選Executive Board一欄。亦可在點選Parents' Association一欄即可連結到家長會網頁。家長會誠摯歡迎並感謝所有參與義工工作的家長。在10月19日下午6點一些委員會將先行於家長全體大會前舉行會議。竭誠地歡迎家長參加各委员会的活动並聆聽專題演講人所提供的各項專業訊息。家長會選舉將於10月19日在大會上進行,職缺包括各年級隨任委員(Members-at-Large):九年級(5位)、十年級(3位)、十一年級(1位)及十二年級(1位),還有一位九年級/第一權利金的學校領導小組委員。這是一參與學校事務的絕佳機會。提名可透過家長會網頁點選Run For Office一欄登記或電郵contactpa@stuy-pa.org。

歡迎與會並聆聽專家意見

暢銷書籍*Paying for College Without Going Broke*作家Kal Chany將於會上為申請大學財務規劃提供寶貴訊息及意見。教員招待委員會已著手準備在家長教師會談(Parent Teacher Conferences)前招待本校教職員。我們需要家長協助來慰勞及答謝老師們。[有意加入此項工作的家長請電郵\[facultyreception@stuy-pa.org\]\(mailto:facultyreception@stuy-pa.org\)或至家長會網頁点击Executive Board 登記。](#)經費管理委員會已經通知需要申請基金的各方,將於11月撥出款項予以資助。歡迎家長參與並協助配置家長會基金。基金籌措委員已展開各項基金籌措活動及計劃,目前所籌措資金所得已超越去年同期,家長會需要更多的家長努力參與以期共同完成募款目標。

經費刪減及新增費用持續衝擊

在持續的教育經費刪減及各項新增費用不斷之際,家長會未曾間斷提供學校各項支援。像本學年因教育局新法實施,學校必須支付所有超時使用學校建物的費用即是一例,此將衝擊學生參與學校課外活動的權益。所幸學校獲得第一權利金的資助,多少彌平了教育經費刪減的財務窘境。為符合下學年的第一權利金申請資格,學校需要每位家長儘速詳實地填寫午餐申請表(lunch forms),手寫或網上填表均可。

敬請各位家長盡其所能的資助家長會。家長們可以在家長會月刊內年度捐贈表格(Annual Appeal Donation Form),或直接在家長會網頁點選Donate一欄捐款。任何大小捐款家長會同表衷心感謝。

希望繼續獲得本月刊所提供的各項重要訊息嗎?

這將是最後一期以郵寄方式寄至家長家中的月刊。為減少印刷及郵寄費用,未來的各期月刊將刊在家長會網頁上供家長點閱。家長會將會透過電郵通知家長最新一期的月刊出版日及其連結閱讀此刊的網頁。欲享此頁電郵通知服務的家長,請至家長會網頁登記,即點選PA Listserv一欄即可進入網頁並登記。期望在10月19日(星期二)家長全體大會上與各位家長見面!

--蔡俊修&陳慧華

家长会董事会秋季选举在10月19日家长会全体大会举行

十月十九日將舉行家長會選舉大會.我們請各位湧躍投票.我們將選出一名高四年級家長代表,一名高三年級家長代表,三名高二年級家長代表,五名高一年級家長代表;另加一名高一年級學校領導小組代表.詳情請參考九月通訊,請在家长会网站 www.stuy-pa.org 查阅。我們先預祝各位後選人好功。

本期翻譯為家長黃文娟,趙瑞儀及曹蓉。篇幅順序與英文版稍有不同,並為節錄。

請別忘了!

如果您希望繼續獲得本月刊所提供的各項重要訊息,在11月開始,請上家長會網頁點閱。如果您希望接收其郵件的請填寫上第7頁的表單。

교장선생님의 메시지

친애하는 학부모님 여러분, 10월은 학년도의 가장 바쁜 달입니다. 10월13일에는 모든 11학년학생들과 10학년학생들이 PSAT(Preliminary Scholastic Aptitude Test)를 봅니다. 10월 25일에는 오픈스쿨이 있고 10월26일에는 모든 학생들과 listserv에 등록되어 있는 있는 학부모님께 이메일로 성적표가 배부되는 날입니다. 10월28일 목요일 저녁과 10월29일 금요일 오후에는 교사학부모면담이 있을 것이고 이날 여러분은 자녀들에게 학과공부의 중요성을 보여줄 수 있는 기회가 될 것입니다. 또한 금요일 오전중엔 학부모 참관수업이 있습니다. 이 기회를 잘 활용해서 직접수업참관의 특권을 누리시기 바랍니다. 10월19일 화요일에 있을 PA 월례모임에서 여러분 모두를 만나뵙기를 원합니다. 교장 Teitel 올림

스타이 학교리더쉽팀 (SLT) 모임 보고서 (9/21/2010):

Comprehensive Educational Plan (종합교육계획) 이 5월 모임에서 배부되었습니다. Title I 업데이트: ARRA Stimulus 기금에 따라 Title I 자격 요건은 무료또는 할인된 점심식사를 하는 학생비용이 60% 에서 40%로 하향조정되었습니다. 그 결과 2010-2011학년도 스타이는 Title I의 자격이 되는 학교로 범학교적인 프로그램을 위해 대략 \$1.6 million의 기금을 받았습니다. Title I기금으로 교직원수를 2009학년도와 같은 수준으로 재조정하였고, 2명의 새로운 영어교사를 고용함으로써 2014년 졸업생들의 교실규모를 27명으로 조정했습니다. 지난해 예산삭감으로 폐쇄되었던 신입생 작문수업이 복귀되었습니다. 또한 스페니쉬 교사1인과 생물교사1명을 추가로 고용하였습니다. 또한 가이던스 카운셀러 한명당 300명을 학생들을 할당하는 부담을 덜기 위해 1명을 추가로 고용했습니다. 또한 가이던스 사무실은 신입생들의 중학교에서 고등학교로의 적응을 돕기 위한 4차례의 워크샵을 개발했습니다. 이 워크샵은 의무적으로 참석해야 하고 이것은 신입생들에게 시간관리와 다양한 학습방법과 습관 수업 필기요령들을 가르쳐주기 위한 것입니다.

신학기의 새로운 도전: 교육국은 오전7:30-오후6:00까지의 정규학교건물사용시간 외의 건물사용에 관한 새 규칙을 강요하고 있습니다. 오후6시 이후의 건물사용목적은 학교에 할당된 \$131,000과 PA에 할당된 학년당 110시간사용이 있지만 할당된 시간외에 학교 건물을 사용하는 경우엔 교육국에 시간당 \$400을 내도록한 것입니다. 교장은 대안으로 아침7시에 학교를 열어 교직원들이 교재준비등을 하도록하는 선택을 했는데 이는 하루에 \$200입니다. 이런 교육국 규칙의 변화로 학교는 6시이후에는 단습니다. 이로 인해 방과후 활동- SING과 팀/클럽 들이 심각한 제약을 받게 되었습니다.

9월 학부모회(이하 PA)월례회의회의록

Stuyvesant 학부모회 총회 의사록, 2010년 9월 21일

1. 7시 9분에 회의시작.
2. 의사 승인:
- a. 부회장은 2010년 6월 8일 학부모 모임에서 회의의 안건을 검토하는 시간을 주었다. 얼마후에, 6월 회의의 안건이 채택되었다. 안건이 배치, 표결되고 승인되었다.
3. 부회장의 공지사항:
- a. 부회장은 현행 위원회를 회원들에게 소개했다. 강단에 있던 집행부(이하EB) 회원들은 참석자들에게 자신을 소개함.
- b. 부회장은 학부모회의 기능과 역할에 대해 설명, 참석자들의 참여 당부함.
- i. 비공식으로 조사된 참석자는 80% 가 신입생 학부모들로 나타났다. 대략 33% 가 브루클린, 18% 가 맨하탄, 그리고 25% 가 퀸즈였습니다. 부회장은 학생들 인구밀도와 현저히 근접하다고 말했다 - 33% 가 브루클린, 18% 가 맨하탄, 그리고 43% 가 퀸즈.
- ii. 부회장은 학부모회가 1945년 설립이 되었다고 말했다. 501c3 비영리 단체로서, 모든 기부금의 세금이 공제된다는 의미다.
- iii. 학부모회의 주요 역할은 학생들의 학문과 다른 활동에도 학부모들이 참여하고, 가정과 학교간에 강력한 관계를 구축하는 것입니다. 학부모회는 부모와 학교간의 대화를 돕고 재정을 지원합니다.
- iv. 학교 리더쉽 팀(SLT), EB, 임원 선출에 관여하는 부모님들의 역할에 대한 논의와 당부가 있었다. 신입생SLT 회원및 모든 멤버의 자리 배치에 대한 선거가 10월 19일 총회에서 개최됩니다.
- v. 학부모의 역할과 책임이 논의 되었다. 부회장은 현재 위원장을 소개하고 부모님들이 참여하도록 당부했다. 부회장은 위원장이나, 공동 위원장을 찾고 있다고 밝혔다.
- vi. 부회장은 학부모회에 참여하는 것이 부모들이 자녀의 학교에서 무슨일이 일어나고 있는지를 알 수 있는 좋은 방법이라고 말했다.
4. 교장 선생님의 공지사항:
- a. 부회장은 교장선생님 Teitel을 소개했다.
- i. 교장선생님은 부모님을 환영하고 다음과 같은 발표를 했다:
- ii. 교장선생님은 모든 학부모들이 떠나기 전에 AIS tutoring 워크샵 스케줄을 받아갈 것을 부탁했다. 워크샵은 9월 20일에 시작됩니다. 학교 도서관에 있는 writing center 에는 숙련된 교사들이 있습니다.

- iii. 10월 28일(목요일) 5:30 p.m.부터 8:00 p.m. 까지 오픈스쿨 밤이 열립니다. 부모님들에게 라인이 길어질 것이라고 경고했습니다. 오픈스쿨은 다음날 10월 29일(금요일) 오후 1시부터 3시까지 계속 됩니다. 부모님들은 10월 29일(금요일) 오전 8시부터 오후 12까지 자녀의 수업에 참가하실 수 있습니다. 교장 선생님은 부모님들이 이런 기회를 이용하시는 것이 좋다고 말했습니다.
- iv. 교장 선생님은 모든 부모님들이 Mr. Blumm의 주간 이메일(weekly e-mail)에 가입하도록 권했습니다. 이메일은 금요일에 발송되며 곧 있을 주의 이벤트에 대한 자세한 내용뿐 아니라 간단한 공지사항을 제공합니다. 부모님들은 Stuyvesant 웹사이트에서 학부모 도구를 통해 주간 이메일(weekly e-mail)에 가입할 수 있습니다.
- v. 교장 선생님은 방과후 학교사용 비용을 청구하는 교육국(Department of Education) 정책에 대해 보고했다. 새로이 채택된 정책에 따르면, 학교는 오후 6시후 또는 오전 7시 전에 학교 건물을 사용할 경우 시간당 \$400을 지불해야 합니다. 이 새로운 규정으로 방과후 활동을 제한 할 필요가 있다고 언급했습니다. 확장된 131,000달러 예산이 제공되었지만, 그것은 학교와 학생들이 원하는 모든 것을 커버하기에는 충분하지 않을 수 있습니다. 교장 선생님은 지난해의 연장 사용 시간을 계산하면 약 390,000 달러를 잃게 될 것이라고 지적했습니다.
5. 학부모 코디네이터 공지 사항:
- a. 학부모 코디네이터 하비 블룸씨를 회원들에게 소개했다.
- i. 학부모 코디네이터는 부모님들이 Parent Tools에 가입하여 자녀들의 기록도 보고, 전자 이메일도 받으시라고 말했다. 주간 이메일에는 곧 다가오는 오디션이나, 스포츠 tryouts, 그리고 회의 등에 대한 정보를 담고 있다.
- b. 이메일에는 하비 블룸씨의 자녀가 Stuyvesant 재학당시 “내가 듣고 싶었던 정보”를 담고 있다고 말했다.
- c. 곧 다가오는 예정된 이벤트 중에 몇가지가 발표되었다.
- d. 자녀가 학교생활을 힘들어 할 경우 학부모 코디네이터는 즉각 도움을 구하라고 학부모님들에게 당부했다. 부모님은 guidance counselor와 연락을 취해 자녀들의 문제를 상담할 것을 권했습니다. Counselors들은 현재 모든 신입생들과 시간관리 워크샵(time management workshops)을 진행하고 있습니다. 학부모 코디네이터는 HBlumm@schools.nyc.gov 으로 연락을 할 수 있습니다.
6. Big Sibs 프리젠테이션:
- a. 부회장은 the Big Sibs program에 소속된 4명의 학생들을 소개했다.
- b. The Big Sib은 학생들의 관점에서 지도와 지원을 제공하고 있다고 했다. 다음은 청중들이 the Big Sibs 학생들에게 질문한 내용들에 대한 응답이다.
- i. 왜 모든 학생들에 honors class의 기회가 제공되지 않는지는 질문을 받았다. 신학생들이 honors class에 들어가기는 어려울 수도 있지만 자격을 갖춘 학생들에게는 기회가 주어진다고 밝혔다.
- ii. SAT II는 언제 보는 것이 적절하냐는 질문을 받았다. The Big Sibs 들은 각 학생들이 잘 하는 과목을 토대로 SAT II 시험을 보는 것이 좋다고 말했다.
- iii. 스타이 교내 생활에 대한 질문을 받았다. The Big Sib 학생들은 학습과 과외활동이 균형을 이루는 것이 최고라고 말했다. 그리고 부모님들은 자녀들이 스포츠, 클럽 등 과외활동에 참여하도록 권장하라고 당부했다.
- iv. Procrastinating(미루기)을 예방하는 방법은 어떤 것들이 있는지는 질문을 받았다. The Big Sibs 들은 학교에서 신입생들에게 좋은 학습 습관을 기르기 위해 시간 관리(time management), 학습 습관(study habits), 그리고 노트정리를 돕는 세미나를 열고 있다고 말했다. 또한 컴퓨터와 관련된 숙제는 학생들이 산만해 질 수 있는 기회를 많이 제공하러 제일 나중에 하도록 권장했습니다.
- v. “학생들이 쉬는 시간에는 어디에 갈 수 있습니까?”라는 질문에 The Big Sibs 들은 학생들이 일층, 이층, 그리고 5층 복도에 머물 수 있다고 말했다. 도서관도 인기가 많으나 복잡하다고 말했다.
- vi. 클럽 모임은 관심있는 모든 학생들에게 방과후에 실시한다고 말했다.
- vii. The Big Sibs 들에게 학생들의 입장에서 보는 점심시간은 어떤지 질문을 했다. “런치 그룹”이 형성되어서 학생들은 서로를 알아가는 시간을 갖는다고 The Big Sibs 들은 대답했다. 허락이 되면 학교 밖에 나가서 점심을 먹는 학생들도 있다고 말했다.
- viii. The Big Sibs 들에게 학생들이 보통 얼마나 자주 guidance counselor를 찾는지에 대해서도 물었다. 모든 학생들은 필수적인 모임도 있지만 크고 작은 고민들을 상담하기 위해 guidance counselor를 찾을 수 있다고 했다. The Big Sibs 들은 guidance counselor에게 자신을 더 잘 알리기 위해서라도 정기적으로 상담을 하길 권유했다.
7. 예산 보고서:
- a. 부회장은 2010-2011 학부모회 예산을 멤버들에게 발표했습니다. 2009-2010 실제 사용된 비용에 따라 제안된 예산안에 변경 사항을 논의 했습니다. 예산은 약 330,000달러입니다. 학부모회에 지원되는 자금의 70% 이상이 학교 실시 경비(initiated expenses)를 지원하기 위해 직접 넘어갑니다.

8. 기타 분야:
- a. 부회장은 회원들에게 신입생SLT 과 Member-at-Large 의 자리에 대한 후보 선출 마감일이 멤버들에게 충분한 시간과 기회를 제공하기 위해 10월 12일로 연기 할 것을 권했습니다. 후보 선출 마감일 10월 12일로 연장하자는 안건이 만들어 졌습니다. 그 안건은 배지, 표결되고 승인되었습니다.
 - b. 부회장은 위원회와 제안된 운영 위원회 의장을 확인 할 것을 요청 했습니다. 안건은 다음과 같은 위원회와 운영 위원회 의장을 확인하도록 채택되었다. 안건은 표결, 그리고 승인 되었습니다:
 - i. 학술 사무부 Academic Affairs: 의장 Alta Indelman.
 - ii. 세출 Appropriations: 공동 의장 Emily Shapiro and Beth Bacon.
 - iii. 감사위원회 Audit Committee: 의장 Monica Lercher.
 - iv. 대학위원회 College Committee: 공동의장 Pam Lambert and Andrea Fastenberg.
 - v. 과외활동 Extracurricular: 의장 Julie Law.
 - vi. 학부 리셉션 Faculty Reception: 의장 Jean Laopus.
 - vii. 독립 연구부 Independent Research: 의장 Theresa Jacob.
 - viii. 회원아웃리치부 Member Outreach: 중국어 outreach; 공동의장 Rong Cao and Fion Tan. 한국어 outreach; 의장 Ted Kang.
 - ix. 기금 모금 Fundraising: 의장 Janet Rosenberg.
 - x. 건강 및 안전 Health and Safety: 의장 Jennifer Freeman.
 - xi. 무결성 Integrity 의장: Bruce Hood.
9. 위원회 보고서:
- a. 대학 위원회 (college committee) 의장은 대학 입학 원서 작성 프로세스를 위한 12학년 학부모님들 회의가 10월 7일 목요일 있을 예정이라고 말했다. 의장은 또한 10월 19일 일반 회의에서 대학 재정 계획에 대한 전문가들의 프리젠테이션이 있을 예정이라고 밝혔다.
 - b. 게시판 편집장 (The Bulletin Editor), Lee Levitt, The Bulletin 을 읽고 기사를 수정할 수 있는 자원 봉사자들이 필요하다고 보고했다.
 - c. 학술 사무부 (academic affairs) 의장은 이 부서에 참여하고자 원하는 모든 분들은 10월 17일 오후 5시 45분에 예정된 모임에 참석하길 권했습니다.
 - d. 교직원 리셉션 운영위원회 (faculty reception committee) 의장은 10월 28일에 열릴 오픈스쿨밤을 위한 자원봉사자들을 요청하고, 이런 기회를 통해 비공식적인 분위기에서 교사를 만날 수 있다고 말했다.
 - 10. 회의 종료 안건이 상정. 안건은 표결되고 회의는 저녁 8:30에 마쳤다. 서기 Paul Bauer 기록

공동 회장의 편지: 친애하는 학부모님들께,

벌써 새학년이 시작된지 한달이 되었습니다. 지금쯤은 모두들 규칙적인 숙제, 프로젝트, 시험 등에 익숙해졌으리라 기대합니다. 다음 학부모회 Bulletin이 나오기 전에 교사-학부모 간담회가 있을 것입니다.

위원이 되시겠습니까?

아직도 집행부와 학교 리더쉽 팀에 위원직과 일반직이 남아 관심있는 부모님들의 참여를 기다리고 있습니다. 특히 신입생 부모님들의 많은 참여를 기대합니다. 집행부와 학교 리더쉽 팀의 첫 모임에서 위원직 대부분을 비준 하였습니다. 아직 몇 석이 비어있으며, 이에 대한 자세한 사항은 copresidents@stuy-pa.org 으로 문의하시기 바랍니다.

위원회 목록과 연락처 사항은 학교 사이트, stuy-pa.org 에서 Executive Board 를 선택하시거나 학부모회 사이트에서 Parents' Association 를 선택하시면 됩니다.

많은 훌륭한 학부모님의 위원회 회장직 참여에 감사드립니다. 몇 위원회는 10월 9일 오후 6시에 모임을 갖습니다. 참석하셔서, 커피와 함께 초정 강사의 강연을 즐기시길 바랍니다.

10월 9일에 선거가 있습니다. 5 명의 신입생, 3 명의 10학년생, 2 명의 11학년생, 1 명의 12 학년생, 그리고 신입생/Title I SLT 멤버가 필요합니다. 이것은 학교 참여의 좋은 기회 이니 많은 참여와 천도를 부탁 드립니다. 웹 사이트에서 Run for office 를 선택하시거나 contactpa@stuy-pa.org 로 이메일 하시면 됩니다.

도움이 필요합니다.

10월 19일에 *Paying for College Without Going Broke* 의 작가인 Kal Chany 씨가 멤버들에게 금융 에 관한 조언을 하게 됩니다. 교사 reception 위원회는 교사 학부모 간담회 준비로 분주합니다. 교사들에 대한 감사를 음식 준비를 도와줌으로 보여주실 수 있습니다. 봉사하실 분은 facultyreception@stuy-pa.org 로 이메일하시거나 웹사이트에서 Executive Board 를 선택하시면 됩니다.

자금 배정위원회는 자금요청을 접수하고있으며 11 월에 많은 기금을 나누워줄 계획입니다. 위원회에 참가하여 자금배정을 도와 주십시오.

자금육성 위원회는 이미 많은 계획들을 다른 위원회와 협력하여 시작하고 있습니다. 자금 육성은 예년 기록을 초과하고 있으며, 여러분의 협력으로 지속적인 성공을 이루기를 바랍니다.

모든 위원장들, Pam Lambert, Rong Cao, Jean Laopus, Emily Shapiro, and Janet Rosenberg 씨들의 노력에 감사드립니다.

예산 삭감과 추가 요금 징수가 계속 됩니다

학부모회는 예산 삭감과 추가 요금 징수 속에서도 지속적으로 학교를 지원하고 있습니다. 오후 6 시 이후의 학교 사용은 현재 사용시간이 만료되었던 학교에 대한 요금 징수가 있게 됩니다. 이것은 방과후 과외 활동에 영향을 크리라 생각됩니다.

다행히도 우리는 Title I 기금들 받아 올해 예산에 도움이 되었습니다. 내년에도 같은 도움을 받기위해 **학교 점심식사 서류를 반드시 조속한 시일내에 작성해서 주십시오.**

아무리 작은 금액이라도 학부모회에 기부해주시요. Bulletin 에 기부서류가 있으며, www.stuy-pa.org 웹 사이트에서 **Donate** 를 선택하시면 됩니다.

연락 끊기지 마십시오.

인쇄비와 우송비 절약을 위해 이번달 Bulletin 을 마지막으로 앞으로의 모든 Bulletin 은 학부모회 사이트에 게시됩니다. 학교나 학부모회의 모든 이메일 연락을 받으시려면 반드시 학부모회 웹사이트에서 PA Listserv에 등록하셔야 합니다

10월 19일에 뵈겠습니다.
공동의장 Alex Cai / Wai Wah Chin

대학코너: 학부모코디네이터 Harvey Blumm씨는 작은일들이 큰 결과를 가져올수 있다고하면서 stuy.edu주소로 student tools account 에 입력해놓으면 앞으로 받을 중요한 이메일을 놓치지 않고 받을 수 있다고 합니다. 특히 11학년과 12학년학생들은 앞으로 있을 대학 카운슬러들과의 1대1미팅이나 SSR 인터뷰등을 확인할 수 있습니다. 지금 쓰는 이메일 주소를 대신하지 않고도 사용할 수 있으니 꼭 잊지 말고 이용하기 바랍니다.

12학년

*진학에관한질문이있으면 언제나 대학사무실 (College Office) 다음 시간대에방문하기 바랍니다.

- Ms. Pat Cleary-7:45~8:30a.m.
- Ms. Diana Ferrer- 5교시
- Mr. Gregg Walkes-10 교시

*학교웹사이트에칼리지링크를정기적으로체크하고,대학입학관계자 방문날짜, 중요한 마감일, 장학금정보등을 잘 참고하기 바랍니다. 그리고 칼리지 핸드북을 보면 다른 유용한 정보도 얻을 수 있습니다.

*도서관작문센터: 대학원생들로구성된스타프가 12학년학생들의 대학원서에필요한 에세이를 쓰는데 도움을주고자 준비하고 있으니 잘 이용하시길 바랍니다.

*11월11일은군인의날입니다. 이때, 대학탐방을 계획하고 미리 예약하는것을 잊지 마십시오.

자기가 신중하는 학교가 동창생인터뷰를 필요로 하는 학교라면 미리 예약을 하고 12월까지 기다리지 않도록 하십시오. 어떤학교는 이인터뷰가 안되어 있을 경우, 원서가 접수되지 않은것으로 간주하므로, 꼭 사전에 체크하시고 실천하십시오.

11학년

*10월 13일에 있는 PSAT시험을 바탕으로 앞으로 내가 SAT I, SAT II, 또는ACT를 택할 것인지 잘 고려해보기 바랍니다. 만일 SATII를 보려면 어떤 과목을 고를것인지. 미리www.collegeboard.com 이나www.act.org에 들어가 시험날짜와 장소를 잘 계획하시기 바랍니다.

*다음학기 프로그램짜기가 시작될때, 어떤코스를 선택할지 잘 계획해서, 자신에게 조금은 도전이 되면서 멍치지 않은 프로그램이되고, 졸업하기에 충분한 수업스케줄을 만들기 바랍니다.

모든학생들께

*미리준비되고 정리하는데 있어서, 너무 일찍 일수는 없습니다. 항상 자신의성취, 수상경력, 그리고 우등경력등의 기록을 잘 보관하십시오. 학교외의활동, 봉사내용, 직업기록과 일한 시간내용등을 잘 기록하여 두십시오.

*10월12일에 있었던 클럽/퀴터를놓쳤다면 아직도 클럽에 가입할수있는기회가 있으니 스타이웹사이트에 나는 클럽미팅포스트나 주요발표사항을살피고, 클럽에 직접 이메일 해서 알아보도록 하는 것도 잊지 말기 바랍니다.

10월19일 PA 월례회에 있을 가을PA 선거: 10월19일에 있을 가을 PA 선거에 많이 참석하셔서 여러분이 원하시는 임원을 선출하시길 부탁 드립니다. 선출될 임원치는 다음과 같습니다.

10명의 Members-at-large: 12학년학부모1인/ 11학년학부모 2인/10학년 학부모 3인/9학년 학부모5인

SLT에 참석할 9학년 Title I 대표 1인과 차점자 (결석시 대리) 1인

임원의 역할에 관하여서는 www.stuy-pa.org (PA 웹사이트) Bulletin 9월호에 자세한 설명이 나와 있습니다. PA회원께서는 10월 19일 화요일의 PA 월례모임에서 투표하시게 될 것입니다. 모든 출마자 여러분들께서는 선거이전에 선거에 관한 추가 정보를 알려드리겠고, 출마자 여러분들 모두에게 행운을 빕니다. 선출여부에 상관없이 PA의 활동에 열심히 참여해주시기를 간절히 부탁드립니다.

Bulletin

345 Chambers Street, Room 271
New York, NY 10282

**WORRIED ABOUT THE
COST OF COLLEGE?**
Join us at the next PA
General Meeting to
hear from author Kal
Chany on financial
planning for college.



Dated Material



The Parents' Association
of Stuyvesant High School

Bulletin

WWW.STUY-PA.ORG

2010-2011, ISSUE 2, OCTOBER

Stuyvesant Parents' Association Web Site

More information and
resources are avail-
able on the Stuyvesant
PA Web site:
www.stuy-pa.org

SCHOOL CONTACT INFO

Stuyvesant High School
345 Chambers Street
New York, NY 10282
(212) 312-4800
www.stuy.edu

UPCOMING PA GENERAL MEETING

TUESDAY, OCTOBER 19, 2010

6:30 PM – Hospitality and Refreshments
7:00 - 9:00 PM – Meeting

Murray Kahn Theatre

PROGRAM

Elections for 2010-2011 Executive Board & SLT Members
Special Guest: **Kal Chany**
(Author of *Paying for College Without Going Broke*)

STUYVESANT PA BULLETIN

The *PA Bulletin* is published by the
Stuyvesant High School
Parents' Association.

Contributions, comments and
suggestions are welcome.

**Please contact *Bulletin* Editor
Lee Levitt (stuybulletin@hotmail.com)**

Many thanks to this month's contributors: Bruce Hood and Pam Lambert; to Yunmi Kim, Rong Cao, Clara & Jang Hyeong, Esther Yoon, Vivian Chen, and Joanne Liang for their assistance with translation; to Lisa Handorff for her editing and proofreading and to Maria Schlanger for her editing; to Bruce Hood for his help with advertising; to Dave Gibson for his invaluable support; also special thanks to Co-Presidents Alex Cai and Wai Wah Chin for their contributions and guidance; and to Wei Lam for her design and production.